

Nicht bei allen Briefen, die den Namen Karls als Absender tragen, kommt Alcuin als Konzipient in Frage⁸⁾, und nicht immer ist eine Klärung möglich. Es sollen deshalb zunächst drei Briefe betrachtet werden, die alle an Persönlichkeiten von Rang und Namen gerichtet sind: an die Bischöfe Ethelhard von Canterbury und Ceolwulf von Lindsey⁹⁾, an den König Offa von Mercia¹⁰⁾ und an Papst Leo III.¹¹⁾

Der Brief an die Bischöfe Ethelhard und Ceolwulf und der an den König Offa stehen in sachlichem Zusammenhang. Zur Beurteilung des einen muß auf den anderen zurückgegriffen werden. Der Übersicht wegen sollen sie hier noch einmal nach D ü m m l e r s Edition zum Abdruck kommen. In den angefügten Anmerkungen verweise ich auf stilistische Übereinstimmungen mit Briefen Alcuins.

Carolus gratia Dei rex Francorum et Longobardorum ac patricius Romanorum Athilhardo archiepiscopo et Ceolwulfo coepiscopo illius aeternae beatitudinis salutem.

Nullatenus vastam terrae longinquitatem^{a)} vel procellosam maris latitudinem
5 foederatae in Christo amicitiae iura^{b)} disrumpere fas arbitramur. Sed quanto
longiore spatio^{c)} humana dividitur conversatio, tanto probatiore fide pietatis
pactum inter amicos servari debebit. Quia saepe in praesentia timor vel
erubescencia in facie foris ostendit, quod homo intus in corde non retinet,
igitur sancta fides in absentia laudabilis extat et in praesentia venerabilis
10 consistit.

Unde et in eius [amicitiae] fiducia, quam pia olim alloquutione praesentes
pegipimus, hos miseros patriae suae exsules vestrae direximus pietati, depraecantes,
ut pro eis intercedere dignemini^{d)} apud fratrem meum carissimum
Offanum regem, quatenus pacifice et absque alicuius iniustitiae, oppressione in
15 sua liceat conversare patria et cuilibet deservire.

^{a)} MG. Epp. 4, 120/Z. 15 ff.: ... cognoscens fidelem in vestro pectore permansisse caritatem, quam nec terrarum longinquitas interrumpere poterit nec fluctuagi maris aestus procellosis undis obruere valet ...; a. a. O. 148/Z. 33 ff.: Quia invida terrarum longinquitas mutuae confabulationis prohibet dulcedinem, datur nobis litterarum officio caritatis demonstrare suavitatem; a. a. O. 53/Z. 11 ff.: Quia latitudo caritatis nulla dividitur longinquitate, nullis clauditur terminis; a. a. O. 311/Z. 12 ff.: ... quae nulla longinquitate terrarum dividi poterit, nulla oblivione deleri ...; a. a. O. 346/Z. 34 ff.: Quamvis corporali specie amici disiungantur, tamen caritatis officio semper praesentes esse queunt. Nec terrarum longinquitate separantur, qui dilectionis dulcedine iunguntur; a. a. O. 443/Z. 41 ff.: ... nec ulla terrarum longinquitate deleri ...; a. a. O. 444/Z. 29 ff.: Nec terrarum longinquitate caritatis munificentia separari debet ...; a. a. O. 80/Z. 25: ... nec terrarum longinquitas ...; a. a. O. 37/Z. 25: Licet terrarum longinquitas ...

^{b)} a. a. O. 420/Z. 37: Memor dilectionis vestrae et foederatae olim amicitiae inter nos ...; a. a. O. 70/Z. 4: ... foedus amicitiae ...

^{c)} a. a. O. 82/Z. 20 ff.: ... nulla terrarum spatia me prohibent ...

^{d)} a. a. O. 37/Z. 9: ... suscipere dignemini ...

⁸⁾ Einige Briefe Karls sind z. B. an Alcuin selbst gerichtet oder nach Alcuins Tod verfaßt: Epp. 4, 546, 552, 555; Epp. 5, 242, 244.

⁹⁾ Epp. 4, 127 f., Nr. 85.

¹⁰⁾ a. a. O. S. 144 ff., Nr. 100.

¹¹⁾ a. a. O. S. 136 ff., Nr. 93.